



ÁLTALÁNOS TÁJÉKOZTATÁS AZ OLIMPIAI JELKÉPEK SZABÁLYSZERŰ HASZNÁLATÁRÓL MAGYARORSZÁG TERÜLETÉN

Az utóbbi időben számos alkalommal találkoztunk az olimpiai ötkarika és más olimpiai jelképek, illetve maga az „olimpia(i)” kifejezés engedély nélküli használatával rendezvényeken és kommunikációs kampányokban. Sokszor tapasztaljuk továbbá, hogy még a Magyar Olimpiai Bizottsággal szoros együttműködésben álló szervezetek is gyakran a MOB régi, 2012 előtti címerét használják megjelenési felületeiken, szintén előzetes ellenőrzés és jóváhagyás nélkül.

1. Az olimpiai tulajdon

A Nemzetközi Olimpiai Bizottság alapokmánya, az Olimpiai Charta (Olympic Charter) rendelkezései szerint olimpiai tulajdonnak minősülnek az alábbiak:

Olimpiai szimbólum: egymásba fonódó, egyenlő dimenziójú öt karikából áll (olimpiai ötkarika), melyek egy vagy öt különböző színben jelennek meg. A színek balról jobbra a következők: kék, sárga, fekete, zöld és piros. A karikák egymásba fonódnak balról jobbra a következőképpen: a kék, a fekete és a piros karika felül, míg a sárga és a zöld karika alul található. Az olimpiai szimbólum kifejezi az olimpiai mozgalom tevékenységi körét és az öt kontinens egységét, illetve a világ minden tájáról érkező sportolók találkozási pontját az olimpiai játékokon.

(A hasonló, az eredetivel összetéveszthető jelkép, így pl. az olimpiai ötkarika más színnel történő vagy kicsit módosított, de egyértelműen azonosítható minden megjelenése szintén az olimpiai tulajdon megjelenítésének tekinthető).

Olimpiai zászló: keret nélküli fehér háttérű zászló, melyen középen az olimpiai szimbólum található öt színben.

Olimpiai jelmondat: „Citius, Altius, Fortius” („Gyorsabban, Magasabbra, Erősebben”) – kifejezi az olimpiai mozgalom törekvését.





Olimpiai embléma: az olimpiai karikákkal társított és egy további jellegzetes elemmel kiegészített mű (pl. adott olimpiai játékok emblémái, nemzeti olimpiai bizottságok emblémái).

Olimpiai himnusz: Spyros Samaras „Olympic Anthem” című zenei alkotása.

Olimpiai láng, olimpiai fáklya: az olimpiai lángot a görögországi Olympia városában gyűjtik meg a NOB felhatalmazásával az olimpiai játékok előtt. Az olimpiai fáklya egy hordozható fáklya, amellyel meggyújtják az olimpiai lángot, illetve annak élethű másolata.

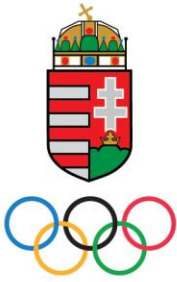
Olimpiai elnevezés: olimpiai elnevezésnek minősül az olimpiai játékokkal, az olimpiai mozgalommal vagy annak bármely jogalanyával bármely formában, kép vagy hang útján társítható, kapcsolatba hozható vagy összeköthető megjelenítés.

2. Az olimpiai szimbólumok jogi védelme

Az olimpiai jelkép oltalmáról szóló, Nairobiban, 1981. szeptember 26-án elfogadott szerződés (Nairobi Treaty on the Protection of the Olympic Symbol, Magyarországon a 2008. évi LX. törvény által kihirdetve) kimondja, hogy a nemzetközi szerződés minden részes állama köteles elutasítani, illetve érvényteleníteni a védjegyként történő lajstromozását, valamint megfelelő intézkedésekkel megtiltani a védjegyként vagy más megjelölésként kereskedelmi célból való használatát minden olyan megjelölésnek, amely a Nemzetközi Olimpiai Bizottság Chartájában meghatározott olimpiai jelképből áll, vagy azt tartalmazza, kivéve, ha arra a Nemzetközi Olimpiai Bizottság engedélyt adott.

A Magyar Olimpiai Bizottság a sportról szóló 2004. évi I. törvény (Sporttörvény) 38. § (3) bekezdés *f)* pont *fb)* alpontja alapján kizárólagosan jogosult a Nemzetközi Olimpiai Bizottság előírásaival összhangban az **olimpiai jelkép (olimpiai ötkarika), zászló, jelvény, jelmondat, himnusz (Spyros Samaras zenei alkotása),** valamint az „**olimpia**” és az „**olimpiai**” elnevezés kereskedelmi vagy





egyéb célú felhasználására, illetve ezek mások általi használatának, hasznosításának engedélyezésére, valamint az ezzel kapcsolatos vagyoni jogok gyakorlására, illetve az ezekkel való rendelkezésre Magyarország területén.

Az Olimpiai Charta szerint olimpiai tulajdonnak minősülnek a fentiekben részletezetteken túl a **nemzeti olimpiai emblémák**, az **olimpiai láng** és az **olimpiai fáklya** is (ld. 1. pont).

3. Az olimpiai szimbólumok felhasználásának lehetőségei

A MOB az Olimpiai Chartában és saját Alapszabályában rögzített feladatai alapján, az olimpiai mozgalom érdekében védi az olimpiai jelképeket, szimbólumokat, az olimpia eszmeiségének megőrzése, az eredetiség, a megkülönböztetés, valamint a szurkolók, vásárlók hiteles tájékoztatása céljából. Az „olimpia” szó az olimpiai játékok hagyományaira, egyedülálló voltára tekintettel áll védelem alatt. Az olimpiai jelképeknek, elnevezéseknek a MOB előzetes és írásos engedélye hiányában bármilyen módon történő felhasználása Magyarország területén törvényt sértést valósít meg.

Bár a Sporttörvény a MOB hatáskörébe helyezi az olimpiai jelképek harmadik fél általi használatának engedélyezését, a MOB ezt kizárólag az Olimpiai Charta rendelkezéseivel összhangban teheti meg. Az Olimpiai Charta kimondja, hogy a MOB kizárólag nem haszonszerzési céllal használhatja az olimpiai tulajdon egyes elemeit Magyarország területén, feltéve, hogy a nevezett felhasználás hozzájárul az olimpiai mozgalom fejlődéséhez, nem csökkenti az olimpiai mozgalom méltóságát és a NOB végrehajtó bizottsága előzetesen hozzájárult a felhasználáshoz.

A fentiek értelmében az 1. pontban részletezett olimpiai tulajdon kereskedelmi célú felhasználására a MOB harmadik félnek nem adhat engedélyt. Nem kereskedelmi célú felhasználás esetén a harmadik fél – általában az olimpiai mozgalom valamely szereplője – általi felhasználást a MOB csak kivételes esetekben, elsősorban kulturális, oktatási és az olimpiai mozgalom egészét érintő célokkal összefüggésben támogatja.

Ezen rendelkezések alól kivételt képeznek a nemzeti olimpiai emblémák (ld. 4. pont).





Fontos tudnivalók:

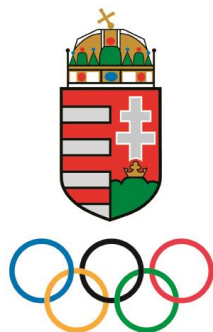
- Amennyiben a felhasználás inkább a magyar, mintsem a nemzetközi olimpiai mozgalomhoz köthető, mind a NOB, mind a MOB alapvetően a nemzeti olimpiai emblémák használatát javasolja, támogatja.
- A MOB a nemzetközi olimpiai tulajdon elemeinek felhasználására vonatkozóan soha nem ad ki, illetve nem hosszabbít meg engedélyt automatikusan. A felhasználásra irányuló kérelmeket ezért minden egyes felhasználási igény esetén, írásban kell eljuttatni a MOB-nak. A kérelmeket a MOB egyenként vizsgálja és adott esetben a NOB-tól is állásfoglalást kér az elbírálás során, ezért a kérelem benyújtásánál ajánlatos az átfutási időt figyelembe venni. Ahhoz, hogy az elbírálás eredménye időben megérkezzen, javasolt a kérelmet a tervezett felhasználás előtt legalább 30 nappal benyújtani.
- A védjegyoltalomhoz hasonlóan a törvényi védelem kiterjed nemcsak az azonos, hanem a hasonló, az eredetivel összetéveszthető megnevezésekre és jelképekre is, így pl. magyar nyelvterületen az olympia(i) elnevezés vagy az olimpiai ötkarika más színnel történő vagy kicsit módosított, de egyértelműen azonosítható minden megjelenése szintén az olimpiai tulajdon megjelenítésének tekinthető.
- Az **olimpiai játékok szervezőbizottságának jelképei és szimbólumai**, így pl. a **2014. évi szocsi téli olimpiai játékok** és a **2016. évi riói nyári olimpiai játékok emblémái** szintén az olimpiai tulajdon részei, és nemzetközi védjegyoltalmat élveznek. A védjegyek bármilyen módon történő felhasználása a tulajdonos (vagyis az adott szervezőbizottság) előzetes, írásos engedélyének hiányában védjegybitorlásnak minősül, és mind a nemzetközi, mind a magyar jogban rögzített szankciók alkalmazását váltja ki. **A Magyar Olimpiai Bizottságnak az egyes olimpiai események olimpiai emblémáira vonatkozó felhasználási engedélyt nem áll módjában kiadni.**
- A magyar sajtó szokásos hírközlési tevékenységének keretein belül természetesen megjelenítheti az olimpiai tulajdon bármely elemét a NOB-ról, a MOB-ról vagy egy adott olimpiai eseményről szóló hír kapcsán.





4. A nemzeti olimpiai emblémák

A NOB engedélyével a MOB Magyarország területén kétféle nemzeti olimpiai emblémát használhat saját céljaira, a magyar olimpiai mozgalom népszerűsítésére és megjelenítésére: a MOB címert és a Magyar Csapat logót (a továbbiakban: magyar olimpiai jelképek).



A magyar olimpiai jelképek – bár szintén az olimpiai tulajdon részét képezik a bennük található olimpiai jelkép miatt – kereskedelmi célokra is felhasználhatók az Olimpiai Charta rendelkezéseivel összhangban és a MOB döntése alapján.

A MOB az ún. MOB címert (magyar nemzeti címer alatta az olimpiai ötkarikával) intézményi emblémaként alkalmazza hivatalos, szervezeti kommunikációjában. A MOB címer kereskedelmi és marketingkommunikációs célokra nem használható.

Az ún. Magyar Csapat logót kereskedelmi célokkal összefüggésben, saját marketing- és márkastratégiájának részeként alkalmazza, ezért ennek használatát a NOB előírásain túl további feltételekhez köti (MOB támogatói kategóriák).

A magyar olimpiai jelképek harmadik fél általi bármilyen célú felhasználása szintén előzetes MOB engedélyhez kötött. Ez a kötelezettség a médiumokat, a MOB támogatóit, a MOB Közgyűlésébe tartozó sportági szakszövetségeket és egyéb szervezeteket, a MOB által támogatott bármely rendezvény vagy projekt





szervezőit, valamint bármely harmadik felet érinti. Mivel a magyar olimpiai jelképekkel kapcsolatos engedélyeket a MOB saját hatáskörben, a NOB-bal való előzetes konzultáció nélkül kiadhatja, az elbírálás időtartama is jóval rövidebb, mint az olimpiai tulajdon egyéb elemei esetében. Általában a tervezett felhasználás előtt 15 nappal elegendő benyújtani a kérelmeket, amennyiben a MOB és a harmadik fél közötti bármilyen szerződés, írásos megállapodás máshogy nem rendelkezik (pl. MOB szponzori szerződések).

5. Összegzés

Minden, olimpiai vagy magyar olimpiai jelkép (beleértve a grafikus és szöveges megjelenítést is) használatára vonatkozó igényt a MOB-nak előzetesen jelezni kell és azt írásban jóváhagyatni. A beérkező igényeket a MOB egyénileg, adott esetben a Nemzetközi Olimpiai Bizottsággal konzultálva bírálja el, ennek megfelelően a MOB engedélye nem automatikus, és minden esetben kizárólag az adott, egyedi megjelenésre vonatkozik. A MOB fenntartja a jogot, hogy az olimpiai jelképek használatát a NOB előírásain túl, de azokkal összhangban saját marketing tevékenységének és márkasztratégiájának részeként további feltételekhez kösse.

A felhasználásra vonatkozó igényekkel, valamint a felhasználás feltételeivel kapcsolatos kérdéseivel kérjük, forduljon a MOB Marketing és Kommunikációs Igazgatóságához az alábbi elérhetőségeken:

Magyar Olimpiai Bizottság

1124 Budapest, Csörsz utca 49-51.

Siklós Erik marketing és kommunikációs igazgató

siklos.erik@mob.hu

Báthori Zsófia marketing és szervezési főmunkatárs

bathori.zsofia@mob.hu

Kérjük, amennyiben az olimpiai szimbólumokkal kapcsolatos visszaélést tapasztal, mielőbb jelezze azt a MOB iroda illetékes munkatársainak!

Köszönjük, hogy munkájával és a szabályok betartásával Ön is hozzájárul az olimpiai jelképek magyarországi védelméhez!

Budapest, 2016. február 8.

